

PARK HYATT NISEKO™

HANAZONO

LUXURY IS PERSONAL

二世谷花园柏悦酒店  
[phniseko.front.office@hyatt.com](mailto:phniseko.front.office@hyatt.com)  
fax +81 136-27-1251

## 二世谷花园柏悦酒店 爱宠度假 *Park Hyatt Pet Staycation*

### 宠物同住贵宾规约 *Terms and Conditions for Accommodation*

二世谷花园柏悦酒店（以下简称“本酒店”）特此规定，所有携带宠物入住的客人，请您配合仔细阅读并遵守以下所有条款及注意事项。客人承诺对因宠物造成本酒店或任何第三方的一切损失或损害，承担全部赔偿责任。

1. 本酒店仅接受符合以下条件的宠物一同入住：

- a. 宠物仅限犬只（仅限家庭驯养品种）。
- b. 体重须在 6 公斤以下。
- c. 每间客房最多可携带两只宠物；客房最大入住人数为四位，包含宠物在内。
- d. 宠物须满六个月以上。
- e. 宠物须已完成充分训练（包括如厕训练），且不会不必要地吠叫或破坏设施。
- f. 宠物须已接种狂犬病疫苗及五种以上混合疫苗，且接种时间须在入住日前的两周以上至一年以内。

※办理入住手续时或之前，请出示上述接种证明文件。

- g. 宠物不得处于发情期、生理期或怀孕状态。
- h. 宠物须已完成跳蚤、螨虫和其他寄生虫的驱除措施。

2. 每只宠物均视为一名同住者，需支付额外住宿费用。该费用等同于目前额外同住者的费用标准。

3. 为维护所有宾客的隐私、安全与舒适，携带宠物的贵宾入住的客房将仅限于酒店预先指定的专属客房。
4. 原则上，禁止在客房内使用刷子梳理宠物毛发。请避免在客房浴室內为宠物梳毛或洗澡。
5. 为保持客房清洁，请勿让您的宠物使用客房提供的床铺及寝具。建议您自备宠物惯用的食物、专用睡窝等物品。酒店可提供的宠物用品数量有限，敬请谅解。
6. 宠物在酒店内部及设施范围内，仅限于大厅及您的客房活动。请勿携带宠物进入餐厅、酒廊、宴会厅、健身中心或水疗中心等其他公共设施。如遇客人未遵守此规范或无法联系上的情况，酒店有权将宠物转送至适当的宠物旅馆，相关费用由客人全额负担。
7. 宠物在酒店内所有照护与管理责任由您全权负责。当宠物离开客房移动时，烦请务必将其妥善安置于适当且密闭的宠物笼或外出宠物包中。宠物在酒店范围内的排泄物，亦敬请您或同住客人自行清理。
8. 请尽量避免让宠物单独留在客房内。若客人需外出，宠物必须放入室内宠物笼中，且原则上禁止外出超过 90 分钟。
9. 客人在办理入住时，须另行缴付宠物押金（每只宠物 JPY 10,000）。若宠物造成酒店设施损失或损坏，押金将用作赔偿金。如果损害赔偿金额超出押金数额，客人须负责立即补足差额予酒店。
10. 对于因不可抗力因素导致的同住宠物受伤、逃走、死亡事故等，本酒店概不负责。
11. 若宠物对任何第三方造成损害或损失，您需自行负担所有费用与责任解决争议，酒店对此类第三方纠纷概不介入。若第三方对本酒店提出赔偿请求，您需全额赔偿本酒店因此所支付的一切费用。
12. 若宠物行为对其他宾客造成滋扰，本酒店有权要求同住客人及宠物迁离本酒店。在此情况下，客人仍须支付全额住宿费用，且本酒店将不予退还押金。

13. 客房清洁服务将于上午 10 点至下午 5 点间进行。宠物单独留在客房时，恕不提供清洁服务。如需指定清洁时间，请提前联系前台或客房服务（客房电话 0 号按键）。由于本酒店营运安排，可能无法完全满足您对时间的要求，敬请谅解。

14. 若客房发生破损或污损，请立即联系前台或宾客服务（客房电话 0 号按键）。酒店将在退房后进行检查，并根据破损或污损的程度，额外收取所需的清洁或修复费用。

于下方签署，即表示您已理解并同意遵守所有上述规约内容。

**本人已确认并理解所有上述内容，并同意遵守所有规约。**

签署：\_\_\_\_\_ 日期：\_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_ 月 \_\_\_\_ 日

预约人姓名：\_\_\_\_\_

入住日期：\_\_\_\_\_ 年 \_\_\_\_ 月 \_\_\_\_ 日，共 \_\_\_\_\_ 晚

宠物名字：\_\_\_\_\_ 犬种：\_\_\_\_\_ 性别：\_\_\_\_\_ 年龄：\_\_\_\_\_

地址：\_\_\_\_\_

电话号码：\_\_\_\_\_ 紧急联络人（手机号码）：\_\_\_\_\_